

438341-2026 - Gara

Germania – Erogazione di acqua potabile – Wasserspender für das Amt 51

OJ S 120/2026 25/06/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Stadt Frankfurt am Main, Jugend- und Sozialamt

E-mail: 51.21Vergabeangelegenheiten@stadt-frankfurt.de

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Wasserspender für das Amt 51

Descrizione: Planung, Lieferung und Installationen von 65 leitungsgebundenen / installationsgebundenen Trinkwasserspendern sind in den gemäß Excel-Tabelle aufgeführten Teeküchen des Jugend- und Sozialamtes im gesamten Stadtgebiet durchzuführen.

Identificativo della procedura: 4cfa4f2e-ddd1-4e2b-8491-c40d55463a13

Identificativo interno: 51-2026-00007

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 65111000 Erogazione di acqua potabile

2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60320

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Das Formblatt "Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestentgelt bei öffentlichen Aufträgen nach dem Hessischen Vergabe- und Tariftreuegesetz" ist mit den Angebotsunterlagen unterzeichnet einzureichen. Ist der Einsatz von Nachunternehmern vorgesehen, sind sowohl für den Bieter als auch für jeden einzelnen Nachunternehmer Verpflichtungserklärungen vorzulegen. Das Formblatt "Eigenerklärung Russland-Sanktionen" ist mit den Angebotsunterlagen unterzeichnet einzureichen.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso, Documento di gara

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: Es gelten die gesetzlichen Ausschlussvoraussetzungen nach §§ 123 bis 126 GWB. Der Bieter hat anzugeben, ob Ausschlussgründe nach §§ 123,124 GWB vorliegen und ob er selbst bzw. ein nach Satzung oder Gesetz für den Bieter Vertretungsberechtigter in den letzten zwei Jahren gem. § 21 Abs. 1 Satz 1 oder 2 Schwarzarbeitsbekämpfungsgesetz oder gem. § 21 Abs. 1 Arbeitnehmerentsendegesetz oder gem. § 19 Abs. 1 Mindestlohngesetz mit einer Freiheitsstrafe von mehr als drei Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 Euro belegt worden ist.

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Wasserspender für das Amt 51

Descrizione: Das Jugend- und Sozialamt (Amt 51) beabsichtigt die Miete von insgesamt 65 Trinkwasserspendern (Tischgeräte) inklusive aller für eine bestimmungsgemäße Nutzung erforderlichen Zubehörteile mit festem Anschluss an die Hauswasserversorgung der Mainova AG Frankfurt am Main, einschließlich der erforderlichen Service-Leistungen, Planung und Wartungen über die gesamte Mietzeit.

Identificativo interno: LOT-0000

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 65111000 Erogazione di acqua potabile

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Optionale Verlängerung 2 mal um jeweils 12 Monate

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60320

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Voltenseestr. 2

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60388

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Eulengasse 64

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60385

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Emil-von-Behring-Straße 14

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60439

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Eschersheimer Landstraße 241 - 249

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60320

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Rebstöcker Str. 8

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60326

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Rödelheimer Straße 45

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60487

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Paradiesgasse 8

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60594

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Palleskestr. 14

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 65929

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Kurmainzer Straße 1

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 65929

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Am Grünhof 10

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60320

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Eschersheimer Landstraße 223

Località: Frankfurt am Main
Codice postale: 60320
Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Hansaallee 150
Località: Frankfurt am Main
Codice postale: 60320
Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Sandgasse 6
Località: Frankfurt am Main
Codice postale: 60311
Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Mainzer Landstr. 315 - 321
Località: Frankfurt am Main
Codice postale: 60326
Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Mainzer Landstr. 291
Località: Frankfurt am Main
Codice postale: 60326
Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Eschersh. Landstraße 223
Località: Frankfurt am Main
Codice postale: 60320
Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Kurmainzer Straße 24
Località: Frankfurt am Main
Codice postale: 65929
Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Louis-Pasteur-Straße 65
Località: Frankfurt am Main
Codice postale: 60439
Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Aschaffener Straße 19

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60599

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 15/09/2026

Data di fine durata: 14/09/2028

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 2

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: mind. 2 ähnliche Aufträge in dieser Größe inkl. Ansprechpartner

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: Nach Zuschlagserteilung ist dem AG ein deutschsprachiger Ansprechpartner mit Kontaktdaten zu benennen, der für den Service bzw. die Auftragsabwicklung zuständig ist. Eine Eigenerklärung, dass die erforderlichen Fachkräfte, sogenannte "befähigte Personen" sind und für diesen Auftrag zur Verfügung stehen, muss nach Zuschlagserteilung durch den AN eingereicht werden.

Criterio: Sicurezza della fornitura

Descrizione del criterio di selezione: Anhand einer Eigenerklärung garantiert der AN eine Reaktionszeit im Störfall von < 48 Stunden, d.h. bei einem Störfall muss das Gerät innerhalb von 48 Stunden wieder funktionsfähig sein. Komplett inkl. aller erforderlichen Kleinmaterialien und Nebenarbeiten liefern und betriebsfertig montieren. Sollte eine Funktionsfähigkeit des Gerätes nicht gewährleistet werden, muss ein Ersatzgerät innerhalb von 48 Stunden gestellt werden.

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: Der AN hat eine Haftpflichtversicherung für Personen- und Sachschäden in Höhe von 3.000.000,00 € nachzuweisen.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: Der Preis beinhaltet sowohl das Aufmaß, als auch die Installation der Geräte, sowie Full-Service und regelmäßige Wartung.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: https://vergabe.stadt-frankfurt.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19e874d4a6c-433ca0ff1ae12a86

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 30/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 41 Giorni

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Unterlagen werden gem. § 56 VgV nachgefordert.

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 30/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Neben den in den Vergabeunterlagen geforderten Kriterien, ist für die Abgabe eines Angebotes ein Aufmaß zwingend erforderlich. Angebote ohne Aufmaß werden nicht berücksichtigt.

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Informazioni sui termini per il riesame: Der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens ist gem. § 160 GWB unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Ein Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens zum Zwecke der Aufhebung des Zuschlages ist außerdem unzulässig, wenn ein wirksamer Zuschlag erteilt wurde (§ 168 Abs. 2 GWB).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Stadt Frankfurt am Main, Jugend- und Sozialamt

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Stadt Frankfurt am Main, Jugend- und Sozialamt

8. Organizzazioni

8.1. ORG-7001

Nome ufficiale: Stadt Frankfurt am Main, Jugend- und Sozialamt

Numero di registrazione: DE 114 110 388

Indirizzo postale: Eschersheimer Landstraße 241-249

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60320

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

E-mail: 51.21Vergabeangelegenheiten@stadt-frankfurt.de

Telefono: +49 69-212-31920

Indirizzo internet: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Profilo del committente: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

8.1. ORG-7004

Nome ufficiale: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Numero di registrazione: t:06151126603

Indirizzo postale: Wilhelminenstr. 1-3

Località: Darmstadt

Codice postale: 64283

Suddivisione del paese (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)

Paese: Germania

E-mail: Vergabekammer@rpda.hessen.de

Telefono: +49 6151 126603

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-7005

Nome ufficiale: Stadt Frankfurt am Main, Jugend- und Sozialamt

Numero di registrazione: DE 114 110388

Indirizzo postale: Eschersheimer Landstraße 241-249

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60320

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

E-mail: jessica.rothbart@stadt-frankfurt.de

Telefono: +49 69-212-71042

Indirizzo internet: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-7006

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 91909d91-da79-4d16-b853-cd6b772cb021 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 24/06/2026 13:51:48 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 438341-2026

Numero dell'edizione della GU S: 120/2026

Data di pubblicazione: 25/06/2026